

# EL ECO TOLEDANO

DIARIO DE INFORMACIÓN

Toledo.—Año IV.—Núm. 890

Fundador: ANTONIO GARIJO  
Redacción y Administración, Solaraño, 7, telef. 85, apartado 17.

Miércoles 10 de Diciembre de 1933.

## En resumen.

Ayer terminó la *enquete* que entre los concejales electos hubimos de plantear en estas columnas.

Ahora, por nuestra parte, unas líneas a manera de epilogo.

Interesante como suponíamos, son todas las respuestas que a nuestros requerimientos hemos ido recibiendo según el orden establecido. Nuestros lectores, que habrán seguido esta información con curiosidad, mejor dicho con interés, porque de cosas que atañen a Toledo se trata, tendrán ya formado su juicio, que será indudablemente más completo y más justo que el que pudiéramos nosotros exponer aquí, y esto, nos exime de hacerlo. Porque siempre observa mejor el espectador que el tramoyista.

Sin embargo, queremos y debemos hacer resaltar los puntos en que todos o casi todos cuantos intervinieron en esta *enquete* han coincidido como una sola opinión, como un sólo criterio decidido y firme. Son estos puntos: la traída de aguas potables y la transformación del impuesto de Consumos, problemas capitalísimos, sin cuya resolución es imposible el bienestar de nuestra ciudad. Esto es, en síntesis, en substancia, cuanto han dicho los señores consultados, pues otros proyectos de menor cuantía—aunque por sí solos tengan gran importancia—tales como higienización y abaratamiento de las subsistencias, que señalaron algunos, no son sino derivados de aquellos dos magnos problemas.

Esta importantísima coincidencia de pareceres y de entusiasmos al apreciar las necesidades de Toledo, es ya una garantía de que por esta vez no quedará todo en agua de cerrajas. Nosotros, ponemos grandes esperanzas en el nuevo Ayuntamiento. Porque cada uno de los concejales entrantes, al hacer públicos sus propósitos, se ha comprometido, solemnemente, a llevarlos a cabo o a perecer en la demanda.

Alientos nuestros no han de faltarles, ni tampoco nuestra ayuda; que en cuanto sea posible hemos de ser sus colaboradores entusiastas desde el sitio en que actuamos.

Y al agradecerles la amabilidad de haber acudido a nuestra solicitud, les recordamos la fórmula del juramento: «.....Si así lo haceis, Dios os lo premie, y si no os lo demande».

Y Dios, en este caso, es el pueblo de Toledo.

## Patriotería y patriotismo.

El observador imparcial, sensato, que analiza con la necesaria frialdad las manifestaciones de la opinión pública española habrá sentido, si es patriota y no patriotero, un ligero temor de que la angustiosa crisis padecida por nuestra nación en 1908, se reverdeciese anulando la razón de los gobernantes y de las masas populares que de manera tan sensata han aprovechado las dolorosas enseñanzas de aquel tremendo desastre.

Por aquel entonces nos faltaron muchas cosas, entre ellas reflexión, sentido práctico de la realidad, ciencia política y hasta los conocimientos geográficos precisos para darnos cuenta de lo que nos arrebataban. Ahora no estamos mucho más capacitados, siquiera no creamos en la virtualidad de los tópicos patrioterros. Lo que no es poco.

El pueblo, y hace bien, no quiere la guerra, no *siente* la guerra. Pero comprende, se impone el que ondee en África nuestro pabellón, desplegado airoso y dignamente, para que sirva de cobijo a

los intereses españoles allí existentes y sobre todo a los intereses morales que toda nación civilizada debe proteger como garantía de su existencia política internacional. De ahí su actitud, que es de protesta cuando habla el sentimiento, y de resignación, cuando el recluta debe subir al vapor que le conduzca al Garb, a Ceuta, al Kert u otro cualquiera de los puntos ocupados por las tropas. De ahí su dolor cuando se entera de que sangre generosa ha corrido una vez más por aquellos campos, siempre ávidos de empaparse con la brotada de esa pléyade de héroes que constituye el Ejército español y su tendencia, encaminada a circunscribir, a localizar, a aislar el foco de una lucha, cuya finalidad no se ve a primera vista, cuyo objetivo es conocido por las Cancillerías y por los ministros de Estado, pero no por el labriego que ve partir al hijo mozo para el Rif, ni por el industrial, ni siquiera por el hombre de ciencia que pagan igualmente su tributo, sacrosanto, es verdad, porque es la Patria quien lo pide, pero faltar de claridad, de vigor sentimental, pues esa misma Patria no puede decir, gritando como madre dolorida, para qué exige el sacrificio.

Y así estamos. Y así van reintegrándose a los hogares muchos jóvenes a quienes el plomo marroquí, o el paludismo de Lauzen, trocó en seres debilitados, enfermizos, de seres fuertes, garri-dos y marciales, que antes eran.

Como la cuestión es compleja, una vez señaladas sus líneas generales, pasaremos a estudiarla en sus detalles. Mas no terminaremos este artículo sin decir que nos hacen temblar los patrioterros y que fiamos con fe infinita en la honrada, tenaz y seria actuación del patriótico pueblo español, cuya ejecutoría de grandeza conquistada en tiempo de paz por el trabajo y la cultura, lucirá esplendente al lado de las inmarcesibles alcanzadas en los campos de lucha en aquellos otros tiempos, sin duda peores en que la fuerza del derecho estaba por bajo del derecho de la fuerza.

ADMETO.

## Cosas de nuestros vecinos.

Leyendo *Le Figaro*.—*Egolatria francesa*.  
*Lapsus contraproducente*.—*Francia vive del dinero del mundo, y chochea*.

En uno de los últimos suplementos literarios de *Le Figaro*, suplementos en que va apareciendo la cosecha semanal de unas cuantas firmas atormentadas por la originalidad, he encontrado un pensamiento que da la clave de la personalidad de este pueblo francés, grande por su egoísmo; de este pueblo *sanculotte* moral, ególatra e intransigente.

En una sección rotulada con el título *Remarques*, y encabezando una serie de disquisiciones, tropiezo con el siguiente pensamiento, que a cualquiera sorprende, salvo a los que conocemos los rincones del alma gala:

*Je me seus plus près d'un animal de France que d'un homme étranger.*

O sea en castellano limpio y llano. «Yo, me congratulo de parecerme más a un animal francés que a un hombre extranjero.»

Indudablemente el autor de lo transcrito debe ser algún animal, bebedor de ajeno, jugador de *ecarté* y explotador de *midinetes*, nacido en el subsuelo del barrio latino y aspirante a la Academia francesa. Pero por lo pronto tiene razón. ¿Qué sería de *La France* sin su egoísmo, sin su espíritu nacionalista recalci-trante, sin su autofanatismo? Los franceses han visto y comprendido que sin su fracmasonería patriótica «la» Francia se evaporaría al contacto diario e incansante invasión de miles y miles de extranjeros que van a pagar a brutales

precios las atracciones nada originales francesas, copia indecente de las inventivas norteamericanas.

Cada pueblo tiene el derecho y el deber de su defensa, de su conservación, y Francia ha topado con los medios de su vida, borrando de su diccionario la palabra *contumelia*.

Alegría, jolgorio, hilaridad; hé ahí el secreto del animal francés, para desplumar incautos extranjeros de la especie *homo sapiens*. Pero el colaborador de *Le Figaro* se ha deslizado, ha metido un lapsus contraproducente. Porque el extranjero, especialmente si es inglés de libras, acaso deje de atravesar el canal de la Mancha, por no verse entre animales. Y el latigazo del *Figaro* pudiera hacer época en la familia francesa, que en el caso presente hace lo que cualquier familia que viviendo de otra pagara los beneficios escarneciendo a sus protectores: lo que el mendigo del *Gil Blas de Santillana*, *pedir limosna con escopeta*. Francia es querida de todo el mundo, y las queridas son siempre groseras e ingratas con los tontos que las llenan la andorga. ¡La vida es así!

Quizá la puñalada o la coz del *Figaro*, produzca efecto. Quizá no le produzca. Pero las cosas seguirán como siempre en esta Francia intelectual y pedagoga, que ha conquistado el perdón para sus chocheras, síntomas de una decadencia irremediable y natural, según la historia del universo.

Lo cual no empece para que nos sonriamos del patriotismo francés y nos sintamos más cerca de un hombre extranjero, que de un animal francés.

DIÓGENES.

## NUESTROS POETAS

### AUSENCIA

En su choza montaraz de madre selvas en flor ha improvisado el pastor una sonata de paz.

Y esta música sonora que en los aires se levanta parece un rabel que canta y una vihuela que llora.

Tiene la blanda armonía del bucólico rabel una dulzura de miel llena de melancolía.

Y estas que fueron de amor músicas junto a la choza; hoy, que no viene la moza, son músicas de dolor.

S. VALVERDE.

Sevilla, 1913.

## ECOS MILITARES

El ministro de la Guerra ha firmado hoy la Real orden aprobando el nuevo Reglamento táctico para la Infantería.

En breve se procederá a su impresión.

Se concede la separación de la Escuela Superior de Guerra al alumno de dicho Centro y primer teniente de Infantería D. Luis Martín Gordo.

Ha marchado para Vigo, en uso de dos meses de licencia que le han sido concedidos, el alumno de la Academia de Infantería D. Benito Sanjurjo Ora.

Hoy publicamos en tercera plana el cupón núm. 9 de la serie de 15, canjeables por un bono numerado, para observar a los poseedores de aquéllos cuyas cifras coincidan con las tres últimas de los premios primero y segundo de la lotería nacional de Navidad, con dos magníficas cajas de

Mazapán marca «Toledo»,

adquiridas en la acreditada fábrica de DON SANTIAGO CAMARASA

## Colegio de María Cristina.

La entusiasta oficialidad del regimiento Infantería de Sicilia, de guarnición en San Sebastián, ha solemnizado la fiesta de la Patrona del Arma en este año, remitiendo con atenta carta de su ilustrado coronel, Sr. Gómez Barbé, al excelentísimo señor general presidente de la Asociación de este Colegio, la cantidad de 100 pesetas para que sean invertidas en la siguiente forma:

Una libreta del Monte de Piedad de 50 pesetas a favor del huérfano del capitán D. Luis Rodríguez García, y dos de 25 pesetas cada una, para los huérfanos del teniente coronel D. José María Panyeta y Bastida.

## JUNTA DE TURISMO

Anoche, y bajo la presidencia del gobernador civil, celebró sesión la Junta de la Exposición Internacional de Turismo en Londres.

Los señores que la componen, incluso el alcalde de la ciudad Sr. D. Félix Conde, expusieron largamente cuanto a su juicio se pueda preparar para que con ayuda de particulares pudientes y del gobierno de su majestad, llegue Toledo a ser representada en la capital inglesa en el año venidero como a su importancia y riqueza histórica y monumental corresponde.

Se nombró una Comisión compuesta de los Sres. Cutanda y Moraleda, para que propongan a la Junta una nota o relación de cuanto deberá procurar reunir por la provincia toledana y que en vista de los medios con que se llegue a contar pueda decidirse el envío consiguiente a la Exposición.

### DIVULGACIONES HISTÓRICAS

## VOLTAIRE

Quiero dar a conocer a los lectores del *Eco* algunos hombres de los que sobresalieron en Francia en la literatura, la ciencia y el arte, y conste que con ello no me propongo aportar nada nuevo ni desenterrar ninguna maravilla. Me propongo únicamente evocar aquellas figuras que, de una manera o de otra, contribuyeron al apogeo de Francia.

Voltaire me ha parecido que debía abrir la marcha, puesto que en su tiempo fué el más significado y que hoy continúa siendo el más admirado de los filósofos franceses.

Francisco María Aronet nació en París el 21 de Noviembre de 1694 y se educó con los Jesuitas que regían por entonces el Colegio de Luis el Grande. Sus primeros pasos los dió por el camino de la Magistratura, que abandonó muy pronto, dedicándose decididamente a las Letras. Estas no debían tardar en darle el primer disgusto.

A los veintitrés años, acusado de haber escrito un folleto político titulado *Yo he visto*, fué encerrado en la célebre Bastilla, de donde salió seis meses más tarde. Ahí nacieron su *Henriada* y su *Edipo*, éxitos con los cuales se conquistó el primer laurel. A partir de este momento, su verdadero nombre de Aronet fué cambiado por el anagrama Voltaire, anagrama que debía hacerse célebre por completo con el estreno de *Marianna*, mujer de Herodes, también llevada a la escena por nuestro gran Calderón.

Estos triunfos primeros fueron interrumpidos por una aventura nada agradable. Una noche, al salir del hotel Sully, donde había cenado en compañía de otros entusiastas de la crítica, fué apaleado por los partidarios del caballero de Roan, que se vengaba de esta manera de las sátiras del poeta. Voltaire exigió una reparación a este insulto, y la satisfacción obtenida fué su entrada por segunda vez en la Bastilla, de donde salió con la condición de expatriarse de Francia. El azar le llevó a Inglaterra, dedicándose en absoluto al estudio de la lengua, costumbres, constitución, etc.

De regreso a Francia en 1729, además de una porción obras teatrales é históricas, publicó sus maravillosas *Cartas filosóficas*, en las que atacaba indirectamente todas las ideas recibidas en filosofía, en política y en religión. Claro está que estas cartas molestaron a más de una persona, sobre todo las cartas referentes a la religión. Así pues, el Parlamento dió la orden de quemarlas todas, *buenas y malas*, y el verdugo se encargó de allanar estas dificultades.

En cuanto a Voltaire, obligado a huir de nuevo, encontró un asilo en el castillo de madama du Chalet, en Lorena, y aquí, durante los siete u ocho años que estuvo como retirado de la vida activa, se dedicó casi exclusivamente a las ciencias físicas, la historia y la crítica y también algo a la novela.

No sería aventurado afirmar que esta fué la época en que más brilló el genio de Voltaire, no precisamente por el valor de sus obras, bien relativo comparado con la labor posterior, sino por el espíritu que encerraban, tan opuesto a aquella época de lucha intestina. No obstante, Luis XV no era del todo refractario a la literatura de Voltaire, y gracias a esto y a la protección dispensada por madama de Pompadour (1), obtuvo el título de historiador de Francia y el cargo de gentilhombre del rey. Al mismo tiempo, la Academia de la Lengua, que dos veces se había negado a recibirle en su seno, le admitió con gran pompa y agasajo.

Voltaire se imponía como genio. Pero en cambio no había nacido para diplomático, y así se explica que fracasara en la misión que le confiara el conde de Argenson, entonces ministro de la Guerra, cerca de Federico II de Prusia. Este primer fracaso debió influir poderosamente en contra de Voltaire que perdió de un golpe, como lo había obtenido, todo el favor de la Corte.

A la muerte de madama du Chalet en 1749, Voltaire volvió a París. Pero solicitado por el rey de Prusia que le admiraba, se encaminó de nuevo a Berlín, donde fué recibido de una manera regia, otorgándosele el título de chambelán y 20.000 francos de pensión. Desgraciadamente para Voltaire, la armonía entre el príncipe y él no fué larga, y su pintoresca *Diatriba del doctor Akakia*, en la que atacaba a la Academia de Berlín, fué un pretexto habitualmente manejado para precipitar la ruptura. (1753.)

No pudiendo fijarse en ninguna parte, vivió consecutivamente en Strasburgo, Colmar, Lyon, Ginebra, patria de Rousseau, Nantua y las Delicias, cerca de Ginebra. La catástrofe de Lisboa, ocurrida en 1755, le inspiró un poema en el cual vibran amargas quejas contra la existencia del mal en este mundo, regido por un Ser de bondad infinita. Este poema, como se verá luego, también tuvo su resonancia histórica....

Los últimos años los pasó el filósofo en su posesión de Ferney, en compañía de su sobrina madama Denis, siendo este período, naturalmente, el más fecundo de su vida. La labor realizada por Voltaire es inmensa. A esto se unieron los procesos Calas, Sirven y el caballero La Barra; la rehabilitación de Montbailly y de Lally-Tollendal, etc., que le convirtieron en el idolo de Europa.

¡Voltaire había triunfado!

Pero su triunfo fué tan brusco, que poco faltó para que no le saboreara. En 1778, con sus ochenta y cuatro años cumplidos, hizo un viaje a París, donde fué recibido con entusiasmo indescriptible, y el 30 de Marzo, en la sexta representación de *Yrene*, el busto del poeta fué coronado en la escena.

Esto conmovió extraordinariamente al pobre viejo. Su sensibilidad exquisita no le permitió resistir al agasajo, al entusiasmo, al respeto y la admiración que se le manifestaba a diario.

Agobiado de gloria, sin fuerzas para resistir tantas emociones, Voltaire dejó de existir el 30 de Mayo de 1778 en casa del marqués de Villette.

El abate Mignot, su sobrino, hizo conducir los restos a la abadía de Scellieres. En París se le negó la sepultura católica!

En 1791, el 8 de Mayo, la Asamblea Nacional ordenó el traslado al Panteón. Su corazón fué otorgado a la Biblioteca Nacional por los herederos del marqués

(1) Madama de Pompadour costó a Francia 40 millones, que ella gastó en superfluidades femeninas.

## El dolor de muelas desaparece en el acto con el elixir "NURO,"

Precio: 0,50 ptas.

Farmacia de CARLOS DUQUE, Tornerías, 16 y 18

de la Villette... y todas sus obras exco- mulgadas y puestas en el Índice.

Como se ve, la vida de Voltaire fué una perenne lucha y una labor constan- te. Para él no hubo terreno vedado: cultivó la tragedia, la historia, la filoso- fía, las ciencias exactas, la crítica y su influencia literaria y social fué grande, tanto por su energía contra la intoleran- cia religiosa y las causas que le pare- cían justas, como por el carácter funda- mental de cuanto escribió. Ningún otro escritor francés le igualó en limpidez de lenguaje, elegancia, precisión y pureza de estilo.

Su filosofía, de la que todas sus obras están impregnadas, no tiene otro objeto sino combatir el error y ausentar la verdad de una manera indiscutible.

La libertad de conciencia encontró en él un defensor infatigable, y su pluma invencible supo mantener a distancia al ejército de envidiosos é impotentes que trataron de menguar su talento, aplas- tándole con el ridículo y la burla.

Para terminar este pequeño artículo, voy á copiar un pasaje de una carta diri- gida á Voltaire por el autor de *Emilio*.

Indignado é- te por el pesimismo que Voltaire manifestaba en su *Poema sobre el desastre de Lisboa*, le escribí una carta (18 Agosto 1756), en la cual se pro- ponia demostrarle que «de todos los males existentes no había ni uno del que la Providencia no estuviese disculpada y que no tuviera su origen en el abuso que el hombre ha hecho de sus facultades, más que en la naturaleza misma.»

La contestación á esta carta fué la novela *Cándido* (1759), verdadera mara- villa de gracia é ingenio. Y cuando, en 1760, Rousseau supo que un editor tra- taba de publicar la carta que él escri- biera en 1756, volvió á escribir á Vol- taire. Hé aquí el final de esta carta, que es el pasaje ofrecido:

«No os quiero: me habeis hecho todo el daño que pudiera serme más dolo- roso, á mí, vuestro discípulo y entusias- ta. Habeis perdido á Ginebra, como re- compensa al asilo que en ella encontras- teis, y me habeis quitado el aprecio de mis conciudadanos como pago á los aplausos que entre ellos os prodigué.

Sois vos quien me hace insostenible la permanencia en mi país, y sois vos el que me hará morir en tierra extraña, privado de todos los consuelos que se dan á los moribundos, y que mi cuerpo sea tirado á un muladar por todo honor, mientras toda la gloria que un hombre puede alcanzar os acompañará en mi país. Os odio, en fin, puesto que lo habeis querido; pero os odio como hombre aun más digno de amaros si así lo hubieseis querido.

De todos los sentimientos de que mi corazón estaba penetrado por vos, sólo queda la admiración, que no puede negarse, á vuestro hermoso genio y el amor á vuestros escritos.»

Este es el mejor elogio que se puede hacer de Voltaire.

J. BAR SERRA.

París, Noviembre, 1913.

### La fiesta de Santa Leocadia.

#### EN LA CATEDRAL

Ayer mañana tuvo lugar en la Ca- tedral la solemne fiesta que se celebra anualmente en honor de la patrona de Toledo, la mártir del siglo IV. Santa Leocadia.

Después de las primeras horas canó- nicas, se verificó la procesión entera por el ámbito de la Iglesia, con el cuer- po de la Santa, encerrado en rica artís- tica urna de plata, colocada en magnífica carroza.

Después se celebró misa solemne.

El terno usado en esta festividad es el llamado de niños, es de terciopelo encarnado, adornado con aplicaciones de seda, pintada, representando niños en diversas actitudes, lo que da nom- bre á estas magníficas vestiduras. Se construyeron en el Siglo XIV.

#### EN SANTA LEOCADIA

En la parroquia que tiene por títu- lar á la insigne mártir cristiana, también se celebró ayer solemne fiesta en su honor.

Por la mañana, se dijeron misas re- zadas en la cripta del templo, en donde, según la tradición, oraba la Santa. Así

lo dice un azulejo allí existente con la siguiente inscripción:

«En este recinto oró Santa Leocadia según la tradición.»

A las diez hubo misa solemne en la que predicó D. Inocente Aznar. Por la tarde, se dió á adorar la reliquia de la Santa, por el vicario capitular señor Guerra.

En esta fiesta se hace uso del mag- nífico viril, denominado *el Sol de Argel*, artística obra de arte, donada á la parro- quia de Santa Leocadia, al distribuirse en varias iglesias de España los orna- mentos sagrados, procedentes de aque- lla ciudad africana, al evacuarla los espa- ñoles.

### La reyerta de ayer tarde.

En la venta de San Antón, próxima á la plaza de Toros de esta capital, se reunieron ayer tarde, entre otros, Jesús Alonso y Alonso, de cuarenta y cinco años, y Valentín López García, de cua- renta y dos (a) *El Salibre*. Después de tomar unas copas en dicha venta, susci- taron entre los indicados individuos una pequeña disputa, y con ella salieron del establecimiento á la calle. La disputa llegó á tomar caracteres más serios, y Jesús hizo uso de un cuchillo de largas dimensiones que guardaba en el bolsillo, tirando á su rival algunos golpes, sin que por fortuna, llegara á herirle.

De otra parte, *El Salibre*, provisto de una escopeta, al intentar repeler la agre- sión, se interpuso un tal Francisco Sán- chez Hernández, disparándose casual- mente el arma, y no hiriendo ésta provi- dencialmente á ninguno de ellos.

El suceso, que acació á las cuatro y media de la tarde, fué presenciado por muchas personas y, especialmente, por un grupo de mujeres que desde alguna distancia al lugar del suceso, se encon- traban dando gritos por lo que aconte- cía entre los protagonistas de este su- ceso.

Tanto el arma, como el cuchillo que mediaron en la cuestión, han sido reco- gidos por la policía y los autores deteni- dos, hasta tanto se forme el atestado co- rrespondiente que ha pasado al Juzgado.

### DE MUCHAS COSAS

Con motivo de la campaña iniciada por los normalistas de Toledo sobre la creación en el Ejército de un cuerpo de maestros, facilitamos á nuestros lectores las siguientes fidedignas notas.

Por la presidencia del Sr. Cánovas del Castillo, estaba próximo á ultimarse el expediente sobre dicha creación en el Ejército. Tan es así, que algún perió- dico de por aquel entonces, anticipán- dose á la realización de la idea, publicó los figurines del equipo é indumentaria del maestro militar muy parecido al que usan los médicos militares.

Cuando el incendio del Ministerio de la Guerra, se quemó con otros tantos, dicho expediente, ya casi solucionado y favorablemente resuelto. Esta, entre otras menos dignas de tenerse en cuen- ta, fueron las causas que motivaron el no llevarse á la práctica lo que hoy vuelve á suscitar nueva tramitación.

Por ésto es de creer que si en aquel tiempo estuvo á punto de resolverse é implantarse la cuestión, puesta nueva- mente en tela de juicio, ahora con mayor motivo es de esperar su pronta sanción de parte del Gobierno.

Mañana, y en el despacho del señor gobernador civil, se reunirá la Junta de protección á la infancia y represión de la mendicidad, de esta provincia.

Esta junta continúa recibiendo dona- tivos en metálico al objeto de que atien- da á sus fines. Hoy ha recibido uno es- pléndido del diputado á Cortes por el distrito de Illescas, señor Duque de Alba.

Ayer, la tertulia de amigos que se reúne en la farmacia de Cabello, y que, por autonomía es conocida por la ter- tulia de la botica, realizó una de las acos- tumbradas jiras de campo.

A las doce se trasladaron los conter- tulios á la finca de D. José Benegas, «villa Antolina», donde había preparada una magnífica comida.

Después de pasar un excelente día, al anoecer estaban de regreso en Zoco- dover, los expedicionarios en los coches en que se hizo la excursión.

En el escaparate del establecimiento que en la calle Ancha tiene el Sr. Moro, se halla expuesto el bastón de mando que al alcalde Sr. Conde regalan sus amigos.

El bastón es de concha con puño de oro y en él las iniciales F. C. enlazadas, hechas de brillantes y rubíes. Va encerrado su elegante estuche de terciopelo rojo.

El regalo será entregado, en unión de un mensaje, con las firmas de todos los que han contribuido para su adquisi- ción.

Esta tarde, á las cuatro, se han reunido en el Palacio de la Diputación provin- cial, bajo la presidencia de D. Antonio Pérez Moreno, todos los empleados del Cuerpo provincial, para tratar de la aprobación del reglamento del Montepío que empezará á funcionar el 1.º de Ene- ro próximo.

Mañana daremos cuenta detallada del acto.

### El mazapán toledano.

#### Exposiciones de cajas.

Una de las costumbres características de Toledo en el mes de Diciembre, entre las muchas agradables costumbres de esta época del año que ofrece la Ciudad Imperial, es la de la visita á los escaparates de las confiterías, donde se encuentran admirablemente colocadas, en forma de Exposición, las artísticas cajas del suculento producto que desde siglos ha, dió fama á Toledo.

La inventiva de nuestros fabricantes de mazapán para el adorno de las cajas, como para lo que pudiéramos llamar el «escenario» de las mismas, es inagotable.

En servicio de información hemos visto el escaparate del acreditado indus- trial D. José de los Infantes. Allí apare- cen multitud de cajas de aspecto tan su- gestivo, que atraen al público, quien se estaciona ante el cristal, contemplando aquellas verdaderas obras de arte y de paciencia.

Entre las principales, por no citar á todas, y conste que todas son dignas de mención, señalaremos:

Una caja de un metro de diámetro conte- niendo los escudos distintos de las provincias de España.

Otra de las denominadas «mahone- sa» ó sea rellena de yema, ostentando una exacta y fiel reproducción de nues- tra sin par Puerta del Sol y «casas cir- cunvecinas».

Otra dedicada á la sociedad de caza- dores de Toledo, en la que campean ár- boles, conejos y cazadores en funciones cinegéticas en una dehesa.

Otra sumamente linda, representan- do á los exploradores toledanos en ex- cursión. Dos exploradores están condi- mientando la comida mientras que otro explorador, tumbado á la bartola con- templa á sus compañeros dedicados al arte culinario.

Otra altamente severa en la que apa- recen la Virgen del Sagrario y emblemas religiosos.

Otra en la que con admirables deta- lles se contempla una magnífica vista de Toledo, tomada desde la virgen del Valle; esta caja ha sido adquirida por un elevado personaje de Madrid.

Cerraremos esta información consignando de dato curioso para nuestros lec- tores, que el Sr. Infantes lleva exporta- das hasta ahora para España y el ex- tranjero la friolera de cuatro mil kilos (cuatro toneladas) de mazapán.

Y luego dicen que no hay gusto ni dinero.

### AYUNTAMIENTO

La Depositaria del Ayuntamiento ha publicado la «cuenta del tercer trimestre del año actual.»

Resulta de ella que la existencia en caja á fin de Septiembre era 69.281 pesetas con 63 céntimos. Ingresaron por los conceptos siguientes: De Propios 8.624.95. De Impuestos, 107.620.71. De Beneficen- cia, 9.707.82. De Extraordinarios, 1.241.75. De Recursos legales para cubrir el déficit, 273.313.50. Total ingresos del tercer trimestre, 400.508 pesetas 73 céntimos.

Y se pagaron. Por gastos del Ayunta- miento, 47.715.81. Por policía de seguri- dad, 41.154.57. Por policía urbana y rural, 105.973.46. Por Instrucción públi- ca, 4337.64. Por Beneficencia, 17631.13. Por Obras públicas, 42.550.32. Por co- rrección pública, 9287.90. Por Cargas del Municipio, 66.270.84. Por obras de nueva construcción, 66.270.84. Por im- previstos: 6285.94.

Ayer no pudo celebrarse por falta de número, la sesión de la Junta municipal de asociados, para la discusión y apro- bación del presupuesto para 1914.

### De Instrucción pública.

Con fecha 1.º ha tomado posesión de la Escuela de niños de Villanueva de Bogas, D. Celestino V. Osuna.

Con la misma fecha, el de la Escuela de Villaminaya, D. Francisco Cádiz.

Con fecha 6 se posesionó de una Es- cuela de esta capital (tercer distrito), la maestra nombrada en propiedad, doña Angelina García, habiendo cesado la úl- tima D.ª Manuela Perales.

Con fecha 1.º también fué posesiona- do de la Escuela de Villacañas, sección de la graduada, el maestro interino don Bartolomé García.

Se ha recibido una instancia del maes- tro interino de sección de la Escuela de Almoróx, D. Juan Martínez, dirigida al ilustrísimo señor rector, solicitando la renuncia de su cargo, por falta de me- dios de subsistencia.

Otra instancia suscrita por D.ª Petra Bonilla, en la que solicita se instruya información textual administrativa, para el percibo de los haberes que dejó devengados su esposo D. Baldomero Gómez, maestro que fué de Maqueda.

Se ha remitido á la Dirección general de primera enseñanza una instancia sus- crita por D. Claudio Bravo, maestro de Puebla de Almoraduel, en solicitud de que se le abone la diferencia del antiguo sueldo, al nuevo de 1.375 pesetas sin retribuciones.

También se ha remitido á la Junta Central de Derechos Pasivos, relación de jubilados y pensionistas que han de figurar en la nómina del cuarto trimes- tre del año actual.

### Sucesos en la provincia.

El peón caminero Cecilio Sánchez Díez, de la casilla llamada de «Las Mo- zas», en la carretera de Logrosán, venía hace mucho tiempo notando en la casilla la falta de muchos objetos y hasta de comestibles y dinero en cantidad 100 pe- setas, sin que en ninguna ocasión viera á los autores de las sustracciones que era objeto, ni tuviera de ellos la menor noticia.

Decidido á buscar el medio de ter- minar con aquel estado de cosas, que no sabía como explicarse, puso cuanto le sucedía en conocimiento de la Guardia civil.

La Benemérita, una vez estudiado el asunto, se formó su plan y seguidamente le puso en práctica, con resultado admi- rable.

De acuerdo con el caminero, una pa-

reja de la Guardia civil se ocultó madrugada en una de las habitacio- nes de la casilla. Tanto aquél como familia, salieron ya bien de mañana campo, á sus ocupaciones como de co- nario.

Al poco tiempo, los *cacos* de to- los días llegaron á la casilla. Estaba pareja de la Benemérita oculta en habitación cuando penetró tranqui- lamente en ella una joven. Esta, ante presencia de la Guardia civil, lanzó grito de terror, dándose á la fuga, fué perseguida fué detenida, manifestando llamarse Emilia Muñoz y Muñoz, de ve- tiséis años, natural de Mohedas de Jara. Se confesó autora de los robos la casilla, y en unión de su madre sido entregada al Juzgado.

### Tribunales y Juzgado

#### JUZGADOS DE 1.ª INSTANCIA

Toledo: Por edicto hace saber que habiendo fallecido en esta capital el de Diciembre de 1913 el registrador de este partido D. Emilio Monasterio Mondillo, se ha promovido por sus her- manos D. Sabino, Rogelia, Catalino, R. sario y Ana, un expediente sobre de- lición de la fianza constituida por aqu- para desempeñar su indicado cargo, tenor del artículo 307 de la Ley Hipoc- ariaria se anuncia públicamente la exp- sada pretensión, por si alguna perso- tuviera que formular alguna recla- ción contra dicho señor registrador p- actos oficiales.

Por tercero y último edicto, se ha saber que se trasmita expediente por procurador D. Buenaventura Riesco, representación de D.ª Rosa del Prado de D. Valentín, D. Víctor, D. Pedro D. Fruetuoso Moreno, todos vecinos Toledo, sobre que se declare á su favor el dominio de determinadas partes de las pertenecen de los molinos de la N- va, en el río Tajo. Y si alguna perso- resultase perjudicada con la pretens- de los reclamantes, debe comparecer ante el Juzgado exponiendo sus derech-

#### JUZGADOS DE INSTRUCCIÓN

Talavera: Se hace saber al proce- do David Vidal Acosta, de veintid- años, soltero, afianador de pianos; v- no de Talavera, cuyo paradero se ign- que por sentencia de la Audiencia p- vincial de Toledo de 6 de Agosto últi- ha sido absuelto, con declaración de de oficio de la causa que se le seg- por hurte ó estafa de una cartera.

### TOLEDO ESTADÍSTICO

Aunque un poco tarde, pues ha- ayer no han sido publicados en el *Boletín Oficial*, reseñaremos, siquiera someramente, las defunciones por causas, edades, y por sexos ocurridas en nuestra ciudad durante el mes de Septiem- último, y los nacimientos del mismo mes.

Han fallecido: 5 varones y 8 hembras de 0 á 1 año; 3 hembras de 1 á 4 años (una de meningitis simple y otra bronquitis aguda); 5 de 5 á 19 años: varones y 1 hembra (tuberculosis, meningitis pneumonía); 5 varones y 3 hembras de 20 á 30 años (tuberculosis, gestiones, corazón é higado); 2 hembras de 40 á 59 años (grippe y muerte violenta); de 60 años en adelante, 7 varones y 7 hembras (cáncer y aparato respiratorio). Total, 24 varones y 21 hembras.

Nacimientos: Legítimos, 32 varones y 28 hembras. Ilegítimos, 2 hembras. Total, 34 nacimientos.

En el mes de Septiembre, pues, se rece un saldo á favor de la vida en el do de 20 personas.

La población de derecho según Censo, á 22.745 habitantes.

La población efectiva calculada 25.000 habitantes.

### La caída del pelo

se evita con la fricción tónica MANOBI

LIMPIEZA—VIGOR—FUERZA—NOVEDAD CIENTÍFICA

Precio: 2,50 ptas. frasco.

Farmacia de CARLOS DUQUE, Tornerías, 16 y 18



**Fábrica y Almacén**  
Pianos, Organos y Armoniums  
de Ricardo Rodríguez  
Contado y á plazos.  
(Garantizando todo defecto de construcción.)  
Despacho: *Ventura de la Vega, 3.*  
Talleres:  
*Avenida de la Plaza de Toros, 17.*  
MADRID

**Faustino Vega**  
RESTAURANT  
Barrio Rey, 9.—Tel. 201  
TOLEDO  
Especialidad en asados,  
perdidos y paellas  
Precios económicos.

**PARTOS**  
Tratamiento por profesora procedente de la Facultad de San Carlos.  
Consulta diaria de doce á tres.  
San Bartolomé, 5, Toledo.

“La Preparatoria Militar,”  
**Carreras Militares.**  
Competente Profesorado Militar y Civil.  
Dirección de la correspondencia:  
**D. Rodrigo Peñalosa**  
ex Profesor de la Academia de Infantería  
Granada, 9.

**ARAQUE: Calzado económico.**  
**Araque: Calzado de lujo.** Araque: Alpargatas.  
Comercio, 30.—TOLEDO.—Solarejo, 10 y 11.

**Vapores Correos Franceses de la Société Générale de Transports Maritimes à Vapeur**

Servicios fijos, rápidos y directos los días 2, 12 y 22 de cada mes por el puerto de ALMERÍA para el transporte de pasajeros con destino al BRASIL, URUGUAY Y ARGENTINA

con los magníficos y modernos trasatlánticos de gran tonelaje, dos hélices y telégrafo sin hilos  
**Formosa, Pampa, Paraná, Plata, Salta y Valdivia.**

== PAMPA ==  
Saldrá de Almería el 12 de Diciembre de 1913, para Río de Janeiro, Santos y Buenos Aires.

== VALDIVIA ==  
Saldrá de Almería el 22 de Diciembre de 1913, para Buenos Aires.

== PARANA ==  
Saldrá de Almería el 2 de Enero de 1914, para Santos, Montevideo y Buenos Aires.

Estos vapores admitirán pasaje en Cámara de PRIMERA, SEGUNDA, SEGUNDA ECONOMICA y en TERCERA CLASE, haciendo escala en DAKAR (Costa de Africa) para abastecerse de carbón y agua, siendo la duración probable del viaje de 15 días.

Las Cámaras de Primera y Segunda de estos buques están montadas con todo el lujo y las comodidades que requieren los adelantos modernos; tienen espaciosos salones, alumbrado eléctrico y el trato es inmejorable.

Para los de tercera clase comida á la española.

A los nuevos y magníficos vapores SALTA y VALDIVIA, por sus excelentes condiciones para todas clases de pasaje, hay pocos paquetes que les igualen y ninguno que les supere. Son de 11.500 toneladas de desplazamiento y desarrollan un andar de 18 millas por hora.

*Aviso importante.*—Para obtener plaza en estos Vapores Correos hay que solicitarla con tiempo. Los manifiestos de pasaje se cierran dos días antes de la salida de cada vapor, ó antes si están cubiertas las plazas asignadas á este puerto.

Para más informes sus Consignatarios: HIJO DE RICARDO GIMÉNEZ, S. en C.  
Boulevard del Príncipe, 73 y 75.—ALMERÍA

**¡AGRICULTORES!**

¿Quereis obtener GRANDES COSECHAS con el minimum de gasto?

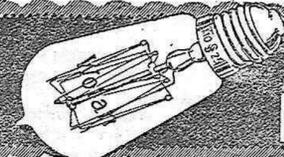
Pidan **El Superfosfato Azoado Peñarroya**

especial para el cultivo de toda clase de cereales, viñas, olivos, etc.

FÁBRICAS DE PRODUCTOS QUÍMICOS

de la Sociedad Minera y Metalúrgica de Peñarroya  
en Peñarroya (Córdoba).

**Varas de Avellano**  
para varear la aceituna y CAPACHOS para prensas y molinos aceiteros.  
Esteras de todas clases y alfombras.  
TEODORO DÍAZ  
Calle de Venancio González, núm. 11.—Toledo.

**Wotan**  *Lampara incandescente irrompible*  
Se vende en los establecimientos electricos Siemens-Schuckert-Industria-Elctrica Sociedad Anonima

**NOMENCLÁTOR**

de los pueblos de la provincia de Toledo á 0,50 pesetas en la Imprenta Moderna.



**LA FORTUNA PARA TODOS:**  
27 MILLONES DE PESETAS  
GARANTIDAS OFICIALMENTE y repartidas en 438 SORTEOS OFICIALES  
(Villa de Madrid, de París y otras):  
11.043 Premios desde 100 Pesetas á 1.000.000  
Un Sorteo cada OCHO DIAS por término medio. — Cobro inmediato de los Premios.  
**SEGURIDAD ABSOLUTA.**  
Para tomar parte enseguida en los 158 Sorteos, envíenle 5 Ptas 50, solo y único pago, en sellos, ó mejor en giro postal, sobre monedero ó giro mutuo, á **EL FOMENTO DEL AHORRO,** Diputación 284 y Lauria 37 **BARCELONA**  
Se contesta gratis á toda postal ó carta pidiendo detalles. (Dar nombre, apellido y dirección muy claramente).

Se desean representantes activos y serios.

Gutenberg, Imprenta Moderna, Papelería y Objetos de Escritorio

**ANTONIO GARIJO**

Calle del Comercio, núm. 12.—TOLEDO

Se hacen toda clase de trabajos tipográficos.  
Esquelas de defunción desde 6,50 el 100.  
Modelación de Ayuntamientos y Juzgados municipales.

**Red Telefónica de Toledo.**

ADMINISTRACIÓN

La utilidad del teléfono está demostrada por el creciente desarrollo de tan importante servicio, aun en pequeñas poblaciones, que ya cuentan con tan beneficioso invento.

La Red Telefónica de Toledo, ya veterana por sus años de servicio, es sin duda la más económica y la que más facilidades ofrece para el abono. Un real diario, ó sean 7,50 pesetas de cuota mensual, instalación gratuita, sin exigir cantidad alguna como garantía de los aparatos, ni dinero en depósito para hacer uso de los servicios auxiliares, que son: conferencias urbanas, conferencias interurbanas, telegramas, telefonemas, sin contar los excelentes servicios que en todos los órdenes de la vida supone la rápida comunicación y propaganda, cada cual de sus asuntos ó negocios.

Creemos no haya red en España que resulte tan barata.

**Cirilo Ormaechea**

Ferretería y Quincalla.

Grandes surtidos en herrajes para obras y batería de cocina.

Últimos modelos de estufas *Tortugas* y *Salamandas* para leña y cok.

Se hacen instalaciones de toda clase de estufas, á precios muy económicos.

Garcilaso de la Vega, 16, teléfono 121  
TOLEDO

**TIENDA DE CALZADO**  
Zocodover, 10.

El que quiera ir bien servido en toda clase de calzado, que visite esta casa, en particular en clase fuerte para los niños.  
Botas especiales de explorador.  
Alpargatas de todas clases.

(Junto á la Fotografía de Lucas Fraile.)

**TORREFACCIÓN DE CAFÉS**

(con privilegio de invención por 20 años)

é importación

de los legítimos TES de China, India y Japón.

**José Gómez Tejedor-BADAJOS**

PROVEEDOR DE LA REAL CASA

Estos artículos se venden en los principales establecimientos de España y en las Sucursales de la Casa en

Madrid: Montero, 32.

Sevilla: Cuna, 52.

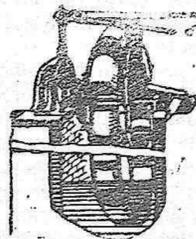
Barcelona: Carmen, 1.

Jerez de la Frontera, Larga, 61.

**Banco Hipotecario de España.**

Gestión de préstamos amortizables de 5 á 50 años.

Pidanse detalles á D. Juan Figueroa y Duro, Conde, 2, Toledo.



**MAQUINARIA**

**NORIAS** de hierro perfeccionadas, con privilegio, para mover á brazo, con caballería ó motor.

**BOMBAS** para elevación de agua, de todos los sistemas.

**ARADOS** de fundición endurecida, de acero, con formón, gradas, bisurcos, cubre semillas, etc.

**MOTORES** de viento, de electricidad, de gasolina, vapor, etc.

Accesorios para toda clase de Máquinas.—Catálogos gratis.

**ALARCÓN Y OLGUERA—Atocha, 129, Madrid.**

**“LA ESTRELLA,”** SOCIEDAD ANÓNIMA DE SEGUROS GENUINAMENTE ESPAÑOLA

Domicilio social: MADRID, Espos y Mina, 6.

CAPITAL DESEMBOLSADO: PTAS. 5.000.000

“LA ESTRELLA” tiene constituido el depósito que exige la ley.

Seguros contra incendios.  
Seguros sobre la vida.  
Seguros de transportes marítimos.  
Seguros de transportes terrestres.

Seguros de rentas vitalicias inmediatas.  
Seguros contra incendios de la cosecha.  
Seguros de paquetes postales.  
Seguros de rentas vitalicias diferidas.

SEGURO COLECTIVO CONTRA LOS ACCIDENTES DEL TRABAJO

BANQUEROS

Banco Hispano Americano.—Banco de España.—Banco de Gijón.—Banco Asturiano de Industria y Comercio.—Banco Español del Río de la Plata.

REPRESENTANTES EN TODAS LAS CAPITALS Y PUEBLOS MAS IMPORTANTES DE ESPAÑA

Anuncio autorizado por la Comisaría general de Seguros con fecha 5 Mayo 1911.

Subdirector en Toledo: D. Luis Mateo Moreno, procurador, Cordonerías, 16.